

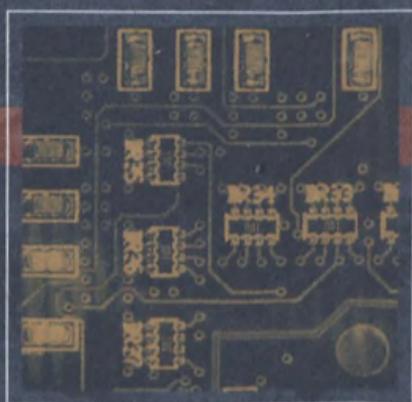


Industrie  
Canada

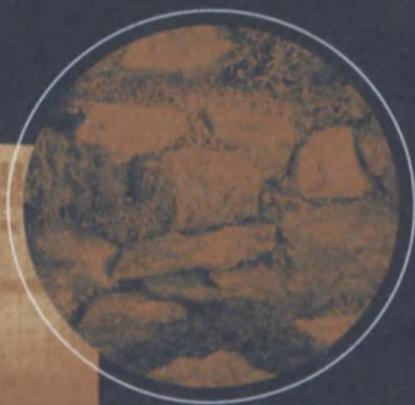
Industry  
Canada

*Coup d'œil sur la*  
Stratégie de  
développement  
durable

2000



2003



Canada

*« Ces dernières années, Canadiennes et Canadiens ont relevé les défis d'un changement technologique rapide, de la mondialisation et de pressions environnementales accrues. Ce faisant, ils y ont puisé une prospérité économique sans précédent tout en intégrant le développement durable dans toutes leurs activités. La Stratégie de développement durable d'Industrie Canada de 2000-2003 fait écho à cette transformation. »*

*L'honorable Brian Tobin,  
ministre de l'Industrie*

## **Renforcer le mouvement en faveur du développement durable au XXI<sup>e</sup> siècle**

Dans le cadre de son mandat, qui consiste à accroître la productivité et la compétitivité d'une économie axée sur le savoir, Industrie Canada est déterminé à promouvoir le développement durable pour améliorer la croissance économique et la qualité de vie, deux priorités de la population canadienne.

Le développement durable vise la réalisation des objectifs économiques, sans pour autant négliger les avantages sociaux et environnementaux. Industrie Canada croit en outre que le développement durable suppose la collaboration entre les secteurs privé et public, qui chercheront ensemble à saisir de nouvelles occasions, à créer des idées et à acquérir de nouvelles compétences, bref qui témoigneront de la capacité du Canada d'*innover*. Il ne faut pas en effet oublier que la productivité, la compétitivité, la croissance à long terme et le niveau de vie du pays dépendent fondamentalement de l'*innovation*.

Avec sa deuxième stratégie de développement durable, Industrie Canada s'engage à faire progresser le développement durable par l'entremise de l'écoefficacité, des technologies environnementales et de la prise de décisions.

## **Coup d'œil sur la Stratégie de développement durable d'Industrie Canada — Thèmes, objectifs et activités**

**Productivité par l'écoefficacité** — Améliorer la capacité des Canadiens, des industries et des entreprises de mettre au point et d'utiliser des pratiques, outils, technologies et produits dont l'écoefficacité contribue à accroître la productivité et la performance environnementale, c'est-à-dire :

- renforcer la recherche-développement et les compétences;
- appliquer les outils au marché;
- mesurer le succès.

**Technologies environnementales** — Favoriser la mise au point et la diffusion de technologies environnementales et habilitantes qui produisent des avantages économiques et environnementaux à long terme, c'est-à-dire :

- promouvoir l'innovation technologique;
- collaborer grâce à des partenariats stratégiques;
- favoriser les nouvelles approches.

**Intégration du développement durable dans la prise de décisions** — Améliorer l'intégration des objectifs de développement durable dans la prise de décisions touchant, entre autres, l'élaboration et la mise en œuvre des politiques, des plans et des activités du Ministère, c'est-à-dire :

- améliorer les pratiques de planification;
- étoffer la mise en œuvre et l'opérationnalisation du développement durable;
- renforcer la prise en compte du développement durable dans l'évaluation.

## **Écoefficacité**

Être écoefficace, c'est créer des biens et des services meilleurs, tout en économisant les ressources et en réduisant au minimum déchets et pollution.

De concert avec ses partenaires, Industrie Canada cherchera à accroître la recherche-développement et les compétences dans le domaine de l'écoefficacité. Ensemble, ils encourageront aussi les entreprises à utiliser des outils écoefficaces pour qu'elles puissent faire des économies mesurables et améliorer leur productivité et leur performance environnementale. Ils aideront en outre les petites et moyennes entreprises, en particulier, à se servir de méthodes, d'outils et de technologies écoefficaces.

## **Technologies environnementales**

Les technologies environnementales, qui sont essentielles à l'amélioration de la productivité, de la compétitivité et de la croissance à long terme, contribuent de plus en plus à l'économie du savoir. Elles favorisent le développement durable en réduisant les risques environnementaux, en accroissant la rentabilité, en améliorant l'efficacité des procédés et en créant des produits et des services favorables à l'environnement.

Industrie Canada encouragera la création et l'utilisation de technologies de pointe au moyen de partenariats publics et privés. Grâce aux investissements continus faits par Partenariat technologique Canada, le Ministère favorisera l'innovation dans le secteur des technologies environnementales et habilitantes. Il contribuera à des ateliers sur les moyens de promouvoir les biotechnologies propices au développement durable. En outre, il aidera à mettre sur pied le Fonds d'appui technologique au développement durable et à en maintenir le fonctionnement.

## Prise de décisions

Les cadres supérieurs d'Industrie Canada donneront l'exemple en ce qui a trait à une meilleure intégration des objectifs du développement durable dans l'élaboration des politiques, dans la planification et dans la mise en œuvre des programmes. Le développement durable continuera d'être au cœur de la planification générale et opérationnelle ainsi que des procédures d'évaluation des programmes du Ministère. Industrie Canada prévoit que son plan d'écologisation des activités ministérielles dépassera les attentes pour ce qui est des acquisitions, du rendement de son parc automobile de même que de la gestion des déchets solides non dangereux et des déchets dangereux.

Pour lire le texte intégral de la Stratégie de développement durable d'Industrie Canada, visiter le site Web (<http://strategis.gc.ca/dd>) ou commander un exemplaire au (613) 947-7466.



N° de catalogue C2-332/2000-1

ISBN 0-662-65717-9

53370B



Contient 100 p. 100  
de matières recyclées